



Совет Безопасности

Distr.: General
12 February 2002
Russian
Original: English

Заявление Председателя Совета Безопасности

На 4450-м заседании Совета Безопасности, состоявшемся 16 января 2002 года в связи с рассмотрением Советом пункта, озаглавленного «Ситуация в отношениях между Эритреей и Эфиопией», Председатель Совета Безопасности сделал от имени Совета следующее заявление:

«Совет Безопасности, ссылаясь на все предыдущие резолюции и заявления своего Председателя относительно ситуации в отношениях между Эфиопией и Эритреей, приветствует очередной доклад Генерального секретаря от 13 декабря 2001 года (S/2001/1194).

Совет Безопасности вновь подтверждает приверженность всех государств-членов суверенитету, независимости и территориальной целостности Эфиопии и Эритреи. Совет вновь подтверждает далее свою решительную поддержку Всеобъемлющего мирного соглашения между правительством Государства Эритрея и правительством Федеративной Демократической Республики Эфиопии, подписанного в Алжире 12 декабря 2000 года (S/2000/1183), и предыдущего Соглашения о прекращении военных действий (S/2000/601), подписанного в Алжире 18 июня 2000 года (далее совместно именуемых «Алжирские соглашения»). Совет вновь подтверждает свою неизменную приверженность делу содействия завершению мирного процесса.

Совет Безопасности ожидает принятия Комиссией по вопросу о границах решения о делимитации границы, которое будет окончательным и обязательным. Совет подчеркивает, что в соответствии со статьей 4.15 Всеобъемлющего мирного соглашения (S/2000/1183), которое пользуется полной поддержкой международного сообщества, стороны обязались полностью признать решение Комиссии по вопросу о границах.

Совет Безопасности отмечает, что, несмотря на существование нерешенных вопросов, положение во временной зоне безопасности (ВЗБ) остается спокойным и сохраняется значительный прогресс, достигнутый до сих пор в мирном процессе.

* Переиздано по техническим причинам.

Совет Безопасности вновь заявляет о своей решительной поддержке Миссии Организации Объединенных Наций в Эфиопии и Эритрее (МООНЭЭ) и призывает стороны всесторонне сотрудничать с МООНЭЭ.

Совет Безопасности отмечает, что МООНЭЭ доказала необоснованность утверждений, выдвигавшихся недавно сторонами, в том числе в отношении наращивания военных сил и средств в ВЗБ и прилегающих районах к северу от этой зоны. Совет приветствует тот факт, что в последнее время стороны реже прибегают к риторике, и призывает их продолжать разряжать напряженность и в большей степени проявлять гибкость в их подходах к мирному процессу.

Совет Безопасности отмечает, что Эритрея начала разрешать МООНЭЭ посещать некоторые места в прилегающем районе к северу от ВЗБ после получения направляемого за 24 часа уведомления, и вновь призывает Эритрею предоставить МООНЭЭ полную свободу передвижения, которая ей необходима в этом районе, с тем чтобы можно было осуществлять, в частности, наблюдение за эритрейскими передислоцированными силами и таким образом содействовать оперативному реагированию на любые утверждения, способствуя тем самым укреплению взаимного доверия.

Совет Безопасности вновь обращается к Эритрею с призывом предоставить информацию о численности, личном составе и дислокации ее ополчения и полицейских сил внутри ВЗБ и воздерживаться от развертывания вблизи южной границы ВЗБ, что будет содействовать укреплению взаимного доверия.

Совет Безопасности далее вновь обращается к Эритрею с призывом заключить с Генеральным секретарем соглашение о статусе сил. Совет отмечает в этой связи, что в настоящее время действует типовое соглашение о статусе сил, изложенное в резолюции 1320 (2000) от 15 сентября 2000 года.

Совет Безопасности отмечает предоставленную Эфиопией информацию о минах и призывает Эфиопию предоставить МООНЭЭ дополнительную подробную информацию о видах мин, установленных в ВЗБ и прилегающих районах, а также более конкретную информацию о минных полях, которые уже разминированы вооруженными силами Эфиопии, чтобы содействовать возвращению домой перемещенных внутри страны лиц и предстоящей работе по демаркации границы.

Совет Безопасности выражает сожаление в связи с отсутствием прогресса в установлении прямого высотного маршрута полета для МООНЭЭ между Асмэрой и Аддис-Абебой. Он с глубокой озабоченностью отмечает, что нынешний протяженный маршрут полета для МООНЭЭ между двумя столицами имеет существенные последствия в плане безопасности и материально-технического обеспечения и финансовые последствия. Совет вновь призывает стороны к сотрудничеству со Специальным представителем Генерального секретаря в духе компромисса в целях урегулирования этого вопроса к взаимной выгоде для всех.

Совет Безопасности, подчеркивая необходимость мер по укреплению доверия, призывает стороны безоговорочно и без дальнейших задержек освободить и вернуть под эгидой Международного комитета Красного Креста (МККК) всех оставшихся военнопленных и освободить всех других лиц, задержанных в результате вооруженного конфликта, в соответствии с международным гуманитарным правом и Алжирскими соглашениями. В этой связи Совет приветствует вчерашнюю репатриацию 25 эфиопских военнопленных из Эритреи под эгидой МККК. Совет призывает власти и гражданское общество как в Эфиопии, так и в Эритрее обеспечить гуманное обращение без какой-либо дискриминации с гражданами обеих стран и выходцами из них на своей территории.

Совет Безопасности, призывая стороны внести дополнительные взносы для выполнения своих финансовых обязанностей в отношении Комиссии по вопросу о границах, выражает свою решимость оказать помощь в практической демаркации границы. Он ждет от Генерального секретаря рекомендаций в этой связи.

Совет Безопасности, выражая признательность тем государствам-членам, которые уже внесли добровольные взносы, призывает государства-члены, которые в состоянии сделать это, оказывать дальнейшую поддержку мирному процессу, облегчать сложное положение в гуманитарной области и, где позволяют условия, содействовать восстановлению и развитию в обеих странах, в том числе с помощью взносов по следующим каналам:

- a) совместные призывы Организации Объединенных Наций на 2002 год;
- b) Целевой фонд Организации Объединенных Наций для поддержки мирного процесса в Эфиопии и Эритрее; и, с учетом пункта 13 выше,
- c) Целевой фонд Организации Объединенных Наций для делимитации и демаркации границы, учрежденный в соответствии с резолюцией 1177 (1998).

Совет Безопасности подтверждает свое намерение направить миссию в обе эти страны в феврале 2002 года.»